

WAARSCHUWING MET BETREKKING TOT DE MAGNETEN

Elektronische apparaten, gegevensdragers en horloges kunnen door magnetisme worden beschadigd of in hun werking worden verstoord. Het is daarom raadzaam de magneten niet in de buurt van onder andere horloges, computers, telefoons, video- en tv-toestellen, cd's en dvd's, evenals bankpassen en creditcards te houden. De magnetische waterpas mag niet worden gebruikt door personen met een pacemaker of elektrisch implantaat, alsmede tijdens de zwangerschap. Wij accepteren geen enkele aansprakelijkheid voor schade op grond van ongepast of onjuist gebruik.

I PRIMA DELLA PRIMA MESSA IN FUNZIONE LEGGERE ATTENTAMENTE LE PRESENTI ISTRUZIONI PER L'USO.

Conservare con cura le istruzioni e consegnarle a tutti gli utenti successivi, affinché le informazioni siano sempre a disposizione.



ATTENZIONE! È possibile curvare la livella ad acqua a giunti per oltre 90°. Per tanto i giunti presentano un pericolo di intrappolamento.

MESSA IN FUNZIONE

I giunti si presentano molto tesi al fine di raggiungere la precisione dimensionale. Prima della prima messa in funzione lubrificare i giunti con olio di silicone o prodotto simile per agevolarne l'uso.

La livella ad acqua presenta una parte inferiore magnetica. In qualsiasi caso tenere ben saldo l'apparecchio finché non si è certi che ci sia aderenza sufficiente. Le superfici laterali non sono magnetiche.

AVVERTENZE PER I MAGNETI

Gli apparecchi elettronici, supporto dati e orologi possono provocare danneggiamenti dovuti al magnetismo o essere limitati nella loro funzionalità. Pertanto è consigliabile tenere lontano i magneti da orologi, computer, telefono, apparecchi video e TV, CD, DVD, carte bancomat e di credito. Non è ammesso l'utilizzo della livella ad acqua magnetica da parte di persone portatrici di pace-maker o protesi elettroniche nonché durante la gravidanza. Per danni causati da un utilizzo non conforme o errato si esclude qualsiasi responsabilità.

E LEA ATENTAMENTE LAS INDICACIONES DE SEGURIDAD ANTES DE LA PRIMERA PUESTA EN SERVICIO.

Guarde bien estas instrucciones y entréguelas al siguiente usuario para que la información esté disponible en todo momento.



¡ATENCIÓN! El nivel de burbuja articulado se puede acodar en un ángulo de más de 90°. Por ello existe peligro de aprisionamiento en las articulaciones.

PUESTA EN SERVICIO

Para lograr la precisión a través de todas las articulaciones se han fabricado todas las articulaciones muy apretadas. Para un sencillo manejo lubricar, antes de la primera puesta en funcionamiento, todas las articulaciones con aceite de silicona o algún producto similar.

El nivel de burbuja es magnético en la parte inferior. No obstante, sujete el aparato en todos los casos el tiempo suficiente hasta que se haya asegurado de que la adherencia es suficiente. Las superficies laterales no son magnéticas.

INDICACIONES DE ADVERTENCIA SOBRE LOS IMANES

Los aparatos electrónicos, los soportes de datos y los relojes pueden resultar dañados por causa del magnetismo o puede influirse en su modo de funcionamiento. Por ello es aconsejable mantener alejados los imanes de, entre otras cosas, relojes, ordenadores, teléfonos, aparatos de vídeo y televisión, CD, DVD, así como tarjetas de pago o crédito. El nivel de burbuja magnético no puede ser utilizado por personas con marcapasos ni implantes eléctricos, ni durante el embarazo. Declinamos cualquier responsabilidad en caso de daños producidos por un uso inadecuado o incorrecto.



Euro Trade Marketing
GmbH & Co. KG
Leopoldstr. 206
80804 München / Germany
www.flexxi-snake.de



FLEXXI-SNAKE®
DIE BIEGSAME WASSERWAAGE

BEDIENUNGSANLEITUNG

- D Bedienungsanleitung
- GB Operating instructions
- F Mode d'emploi
- NL Gebruiksaanwijzing
- I Istruzioni per l'uso
- E Instrucciones de operación



WWW.FLEXXI-SNAKE.DE



D **BITTE LESEN SIE VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME
DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG AUFMERKSAM DURCH.**

Bewahren Sie die Anleitung gut auf und geben Sie diese an jeden nachfolgenden Benutzer weiter, damit die Informationen jederzeit zur Verfügung stehen.



ACHTUNG! Die Gelenkwasserwaage kann mehr als 90° abgewinkelt werden. An den Gelenken besteht deshalb Einklemmgefahr.

INBETRIEBNAHME

Um die Maßhaltigkeit über alle Gelenke zu erreichen sind die Gelenke sehr straff gefertigt. Zur leichteren Bedienung bitte vor der ersten Inbetriebnahme die Gelenke mit Silikonöl oder ähnlichen schmieren.

Die Wasserwaage ist an der Unterseite magnetisch. Halten Sie das Gerät jedoch in jedem Falle so lange fest, bis Sie sicher sind, dass die Haftung ausreichend ist. Die Seitenflächen sind nicht magnetisch.

WARNHINWEISE ZU MAGNETEN

Elektronische Geräte, Datenträger und Uhren können durch Magnetismus beschädigt oder in Ihrer Funktionsweise beeinträchtigt werden. Daher empfiehlt es sich, Magnete u.a. von Uhren, Computern, Telefon, Video- und TV-Geräten, CDs, DVDs sowie EC- und Kreditkarten fernzuhalten. Die magnetische Wasserwaage darf von Personen mit Herzschrittmacher oder elektrischem Implantat sowie während der Schwangerschaft nicht benutzt werden. Für Schäden aufgrund unangemessener oder fehlerhafter Handhabung übernehmen wir keine Haftung.

GB

PLEASE READ THROUGH THESE OPERATING INSTRUCTIONS CAREFULLY PRIOR TO INITIAL USE.

Keep the instructions safe and pass them onto any subsequent user so that the information is always available.



IMPORTANT! The hinged spirit level can be angled by more than 90°. There is therefore a risk of trapping or crushing.

INITIAL USE

The hinges have been manufactured to be very rigid in order to achieve dimensional accuracy across all hinges. For easier operation, please lubricate the hinges with silicone oil or similar prior to initial use.

The spirit level has a magnetic underside. However, you must not let go of the device until you are sure that there is sufficient adhesion. The sides are not magnetic.

WARNING ABOUT MAGNETS

Electronic devices, data carriers and timepieces may be damaged by magnetism or their function may be impaired. It is therefore recommended to keep the device away from other magnets, for example those in clocks, computers, telephones, video and TV devices, CDs, DVDs as well as EC cards and credit cards. The magnetic spirit level must not be used by persons with a pacemaker or electrical implant and it must not be used during pregnancy. We accept no liability for any damage caused as a result of inappropriate or improper use.

F

AVANT LA PREMIÈRE MISE EN SERVICE, MERCI DE LIRE ATTENTIVEMENT CE MODE D'EMPLOI.

Conserver ce mode d'emploi et le remettre à chaque utilisateur suivant pour que les informations qu'il contient soient disponibles à tout moment.



ATTENTION ! Le niveau à bulle articulé peut être plié à plus de 90°. Il faut donc faire attention à ne rien coincer dans les articulations.

MISE EN SERVICE

Pour assurer la stabilité dimensionnelle de toutes les articulations, celles-ci présentent une rigidité élevée. Pour faciliter l'emploi du niveau, lubrifier les articulations avec du fluide au silicone ou similaire.

La face inférieure du niveau à bulle est magnétique. Toutefois, maintenez l'appareil jusqu'à ce qu'il soit fixé correctement. Les surfaces latérales ne sont pas magnétiques.

AVERTISSEMENT RELATIFS AUX AIMANTS

Les appareils électroniques, supports de données et montres peuvent être endommagés par le magnétisme ou leur fonctionnement perturbé. Par conséquent, il est conseillé d'éloigner les aimants des montres, ordinateurs, téléphones, appareils vidéo et téléviseurs, CD, DVD, ainsi que cartes bancaires. Le niveau à bulle magnétique ne doit pas être utilisé par une personne portant un stimulateur cardiaque ou un implant électrique, pas plus que par une femme enceinte. Nous ne pourrions pas être tenus pour responsable des dommages dus à une utilisation non conforme ou erronée.

NL

LEES VÓÓR HET EERSTE GEBRUIK DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ZORGVULDIG DOOR.

Bewaar deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig en geef deze door aan elke volgende gebruiker, zodat de informatie op elk gewenst moment ter beschikking staat.



LET OP! De gelede waterpas kan over meer dan 90° worden verbogen. Bij de scharnieren bestaat daarom beknellingsgevaar.

INGEBRUIKNEMING

De scharnieren zijn erg strak vervaardigd om ervoor te zorgen dat deze maathoudend blijven. Voor een lichtere bediening kunt u de scharnieren vóór ingebruikneming het beste met siliconenolie of een vergelijkbaar middel smeren.

De waterpas is aan de onderzijde magnetisch. Houd de waterpas echter in elk geval zo lang vast tot u er zeker van bent dat deze voldoende hechting heeft. De zijvlakken zijn niet magnetisch.